



ANTI-RIBOSOMÁLNÍ P PROTILÁTKY (Rib P)



Kód 44866	96 Testů
SKLADOVÁNÍ PŘI 2-8°C	
Reagenty pro stanovení protilátek proti ribosomálnímu proteinu (Rib P). Pouze pro <i>in vitro</i> diagnostiku v klinických laboratořích.	

ANTI-RIBOSOMÁLNÍ P PROTEIN PROTILÁTKY (Rib P)

ELISA MIKROTITRAČNÍ DESTIČKY

PRINCIP METODY

Protílátky proti ribosomálnímu proteinu ze séra se váží na antigen navázaný na povrchu mikrotitračních destiček. V průběhu druhé inkubace se váže konjugát (křenovou peroxidázou značené imunoglobuliny proti lidskému IgG) s protilátkami navázanými na povrchu jamky. Nakonec se přidává 3,3',5,5'-tetramethylbenzidin (TMB) s H₂O₂ do každé jamky jako enzymový substrát. Vzniklá enzymatická barevná reakce je zastavena kyselinou. Žluté zbarvení reakce se měří při 450 nm a intenzita absorbance je úměrná koncentraci Rib protilátek ve vzorku¹.

OBSAH A SLOŽENÍ

- A. Koncentrovaný promývací roztok.** 50 mL. Fosfátový pufr, azid sodný 15 mmol/L.
- B. Ředící roztok** 100 mL. Tris, azid sodný 15 mmol/L.
- C+. Pozitivní kontrola.** 1,5 mL. Ready to use. Sérum s anti-Ribosomálními protilátkami, azid sodný 15 mmol/L.
- C-. Negativní kontrola.** 1,5 mL. Lidské sérum bez anti-Ribosomálních protilátek, azid sodný 15 mmol/L.
- D. Konjugát** 15 mL. Křenovou peroxidázou značené králičí polyklonální imunoglobuliny proti lidskému IgG.
- E. Substrát.** 15 mL. 3,3',5,5'-tetramethylbenzidin (TMB).
- F. Zastavovací roztok .** 15 mL. Kyselina fosforečná 4,5%.
H314 – Způsobuje těžké poleptání kůže a poškození očí.
P280 – Používejte ochranné rukavice/ochranný oděv/ochranné brýle/obličejový štít.
P303 + P361 + P353 – PŘI STYKU S KÚŽÍ (nebo s vlasy): Veškeré kontaminované části oděvu okamžitě svlékněte. Opláchněte kůži vodou/osprchujte.
- M. Mikrotitrační destičky:** 12 modulů po 8 rozlamovatelných jamkách s navázaným vysoce purifikovaným Ribosomálním proteinem P.
- S1-S6. Standardy 1,5mL.** Ready to use. Lidské sérum s anti-ribosomálním proteinem, azid sodný 15 mmol/L. Koncentrace Ribosomálních protilátek jsou: 0, 6,25, 12,5, 25, 50 a 100 U/mL, jak je uvedeno na štítku lahvíček. Kalibrováno proti internímu referenčnímu standardu

Pro další varování a doporučení – viz Karta bezpečnostních údajů (SDS).

Lidská séra použítá při přípravě pozitivní a negativní kontroly byla testována a sledována negativně na přítomnost protilátek anti-HIV a anti-HCV, a stejně tak na HBs antigen. Nicméně zacházejte s kontrolami jako s potencionálně infekčním materiálem.

SKLADOVÁNÍ

Skladujte při 2-8°C. Reagenty jsou stabilní do data expirace uvedené na štítku, jestliže jsou skladovány uzavřené a je zabráněno kontaminaci v průběhu jejich užívání.

Známky zhoršení kvality:

- Kapalně komponenty: Přítomnost částic, zákal
- Mikrotitrační destičky: natržení sáčku, makroskopické defekty jako je poškrábání dna jamek.

PŘÍPRAVA REAGENCIÍ

Promývací pufr: Zředte koncentrovaný promývací pufr A destilovanou vodou v poměru 1/20. Pořádně promíchejte. Pro 1 strip se spotřebuje přibližně 50 mL promývacího reagentu. Roztok je stabilní 30 dnů při 2-8°C.

Ostatní činidla jsou připravena k přímému použití - ready to use.

PŘÍDAVNÁ ZAŘÍZENÍ

- zvlhčovací komůrka

- promývací zařízení pro mikrotitrační destičky
- reader nebo fotometr s mikrokvetou a filtrem 450±10 nm.

VZORKY

Sérum nebo plazma odebraná standardním způsobem. Vzorek před testováním zředte 1/100 ředícím pufr. Používejte vždy čerstvě naředěné vzorky.

PRACOVNÍ POSTUP

1. Vytemperujte všechna činidla na pokojovou teplotu (Pozn.:1).
2. Otevřete balíček s mikrotitračními destičkami a vyjměte požadované množství pro stanovení (Poznámka 2).
3. Postup práce:
 - **Kvantitativní stanovení:** Pipetujte po 100 µL každého standardu (S1-S6), Pozitivní kontroly (C+), Negativní kontroly (C-) a zředěného vzorku do odlišných jamek.
 - **Kvalitativní stanovení:** Pipetujte 100 µL S2 Standardu, Pozitivní kontroly (C+), Negativní kontroly (C-) a zředěného vzorku do odlišných jamek. Pipetujte 100 µL ředícího roztoku (B) jako blank.
4. Stripy umístěte do zvlhčovací komůrky a inkubujte je při pokojové teplotě po dobu 30 minut.
5. Odsajte obsahy jamek a jamky promyjte 3-krát po 300 µL promývacího pufru vždy po dobu nejméně 10 sekund (Poznámka 3 a 4).
6. Pipetujte do všech jamek 100 µL konjugátu (D).
7. Stripy inkubujte ve zvlhčovací komůrce při pokojové teplotě po dobu 15 minut.
8. Promyjte jamky podle odstavce č. 5.
9. Pipetujte 100 µL substrátu (E) do všech jamek.
10. Stripy inkubujte ve zvlhčovací komůrce při pokojové teplotě po dobu 15 minut.
11. Pipetujte 100 µL zastavovacího roztoku (F) do všech jamek. Inkubujte při pokojové teplotě po dobu 5 minut. (Poznámka 5).
12. Odečtěte absorbanci jednotlivých jamek při 450 nm za použití S1 standardu nebo jamky blanku pro vynulování přístroje. Zbarvení je stabilní po dobu nejméně 30 minut.

VÝPOČET

Kvantitativní stanovení: Vyneste do grafu hodnoty absorbancí pro každý standard proti koncentraci Rib protilátek (U/mL). Koncentrace Rib protilátek přítomných ve vzorku se vypočítá interpolací absorbance na kalibrační křivce (doporučená křivka: 4-parametrická logistická).

Kvalitativní stanovení: Vypočtete absorbanci Cut-off následovně:

$$A_{450 \text{ nm}} \text{ Cut-off} = A_{450 \text{ nm}} \text{ S2} \times 0,8$$

Vypočtete absorbanční poměr:

$$\text{Absorbanční poměr} = \frac{A_{450 \text{ nm}} \text{ Vzorku}}{A_{450 \text{ nm}} \text{ Cut-off}}$$

Jestliže jsou hodnoty absorbancí vyšší než je horní měřicí limit readeru, naředte vzorky reagentem (B) a stanovení opakujte.

REFERENČNÍ HODNOTY

Vzorky, s koncentrací větší jak 5 U/mL, nebo které mají absorbanční poměr vyšší jak 1,0 jsou považovány za pozitivní.



ANTI-RIBOSOMÁLNÍ P PROTILÁTKY (Rib P)



Kód 44866	96 Testů
SKLADOVÁNÍ PŘI 2-8°C	
Reagenty pro stanovení protilátek proti ribosomálnímu proteinu (Rib P). Pouze pro <i>in vitro</i> diagnostiku v klinických laboratořích.	

ANTI-RIBOSOMÁLNÍ P PROTEIN PROTILÁTKY (Rib P)

ELISA
MIKROTITRAČNÍ DESTIČKY

Vzorky, s koncentrací nižší jak 5 U/mL, nebo které mají absorbanční poměr nižší jak 1,0 jsou považovány za negativní. Uvedené hodnoty jsou pouze orientační. Každá laboratoř by si měla stanovit svá vlastní rozmezí.

KONTROLA KVALITY

Absorbance standardu S6 by měla být vyšší než 1,300. Koncentrace Pozitivní kontroly (C+) by měla být v rozmezí od 30 do 45 U/mL a u Negativní kontroly (C-) by měla být nižší jak 5 U/mL. Absorbanční poměr pro Negativní kontrolu (C-) by měl být nižší než 1,0.

Každá laboratoř by si měla stanovit svojí vlastní vnitřní kontrolu kvality a postupy pro nápravná jednání, jestliže kontroly nejsou v tolerančním rozpětí.

METROLOGICKÁ CHARAKTERISTIKA

– Opakovatelnost (jednoho vzorku):

U/mL	CV %	n
12,3	3,2	24
31,9	1,2	24
61,2	1,9	24

– Reprodukovatelnost (run to run):

U/mL	CV %	n
12,3	3,2	30
31,9	2,2	30
61,2	1,9	30

– Detekční limit: 0,5 U/mL

– Souprava BioSystems pro stanovení anti-Ribosomálního proteinu P je specifická pouze ke specifickým protilátkám ribosomálního proteinu P – P0, P1 a P2. Nebyly pozorovány žádné zkřížené reakce s ostatními antigeny.

- Interference: Hemoglobin do 1000 mg/dL, bilirubin do 40 mg/dL, triglyceridy 3000 mg/dL neinterferuje. Některé druhy léků a dalších látek mohou interferovat².

- Rozsah měření: 0,5–100 U/mL. Jestliže získáte vyšší hodnoty, zřeďte vzorek ředícím pufrům (B) a opakujte stanovení

DIAGNOSTICKÁ CHARAKTERISTIKA

Ribosomální autoprotilátky se vyskytují u 10-20% pacientů se systémovým lupus erythematosus (SLE)³. V různých etnických skupinách⁴ a v počátku onemocnění SLE⁵ je lze nalézt až u 38% pacientů. Byla zjištěna asociace protilátek anti ribosomálního proteinu P a aktivním SLE, onemocněním ledvin a jater⁶, ale korelace s neuropsychiatrickým lupusem není zcela jasná⁴.

Senzitivita pro SLE u ELISA soupravy BioSystem - anti-ribosomální protilátky byla stanovena na 27,1% a specifita na 95,3%, ve studii se 197 klinickými vzorky. Detaily klinické studie jsou dostupné na požádání.

Klinická diagnóza by neměla být stanovena jen na základě výsledku jednoho testu, ale měly by být propojeny klinické a laboratorní údaje.

POZNÁMKA

1. Nezaměňujte jednotlivé reagenty z různých souprav.
2. Skladujte nepoužité jamky v plastickém sáčku a uzavřete je společně s vysoušecím sáčkem.
3. Nepoškozte vnitřní povrch mikrotitračních destiček.
4. Promývací roztok by měl být kompletně odstraněn z jamek.
5. Zastavovací roztok (F) enzymové reakce musí být pipetován do jamek přibližně ve stejném časovém odstupu jako substrát (E) v odstavci č.9.

M44866i-04

LITERATURA

1. Butler JE. Enzyme-Linked Immunosorbent Assay. In: Howard GC ed. Methods in Nonradioactive Detection. Appleton & Lange, 1993.
2. Young DS. Effects of drugs on clinical laboratory tests, 5th ed. AACC Press, 2000.
3. Elkon KB, Parnassa AP, Foster CL. Lupus autoantibodies target ribosomal P proteins. J Exp Med 1985; 162: 459-471.
4. Teh L-H, Isenberg DA. Antiribosomal P protein antibodies in systemic lupus erythematosus. A reappraisal. Arthritis Rheum 1994; 37:307-315.
5. Reichlin M, Broyles TF, Hubscher O, James J, Lehman TA, Palermo R, Stafford HA, Taylor-Albert E, Wolfson-Reichlin M. Prevalence of autoantibodies to ribosomal P proteins in juvenile-onset systemic lupus erythematosus compared with the adult disease. Arthritis Rheum 1999; 42: 69-75.
6. Bonfa E, Weissbach H, Brot N, Elkon KB. Ribosomal P proteins autoantibodies. In: James B. Peter and Yehuda Schoenfeld eds. Autoantibodies. Elsevier, 1996.

UPOZORNĚNÍ

Překlad revidován k datu 15.6.2018.

Vzhledem k možné inovaci výrobku Vám doporučujeme překontrolovat český překlad s originálním příbalovým letákem porovnáním podle identifikačního čísla návodu uvedeném v zápatí. Originální návod najdete v soupravě a na internetové adrese: www.biosystems.es.

Český návod je k dispozici na: www.jktrading.cz

Výhradní distributor:

ČR : JK-Trading spol.s.r.o., Křivatcová 421/5, 150 21 Praha5, tel.: +420 257 220 760

SK : JK-Trading spol.s.r.o., Mečíkova 30, 841 07 Bratislava, tel.: + 421 264 774 591

V případě mimořádných událostí:

ČR : Toxikologické informační středisko (TIS), klinika pracovního lékařství VFN a . LF UK, tel.: +420 224 91 92 93 a +420 224 91 54 02

SK : Toxikologické informačné centrum Bratislava, 833 05, Limbová 5, tel.: +421 254 774 166